

	\$ 43,964.496.03	con sujeción a lo establecido en la ley de presupuesto de 1913.
"Los recursos previstos por nuestra honorabilidad para atender a tales erogaciones se distribuirán así:		"Y finalmente el 27 de junio se sancionó la ley del presupuesto general de Gastos y Recursos para el corriente año que autoriza las siguientes erogaciones:
Entas generales . . .	\$ 331.664.630.96	Gastos administ. . . \$ 323.159.964.43
Extraordinarios en efectivo . . .	" 53.181.022.62	Trabajos públicos. . . " 82.820.604.60
Extraordinarios en títulos . . .	" 12.250.000.00	Subsidios. " 15.014.800.60
Enta de tierras y producto de letras del mismo origen . . .	" 20.384.546.52	
ondo especial de subsidios	" 13.350.000.00	
	<u>\$ 436.030.200.40</u>	"El cálculo de recursos para, esos gastos, se fijó así:
		Rentas generales. In-

ESPECTACULOS

TEATROS

Opera — Compañía Comico-dramática italiana de Tina di Sorrento.
Cine — Chacras y Libertad — Compañía italiana de operetas Caramba-Marchetti.
Hoy: La vedova allegra. — Platea, 5.
Politeama Argentino — Corrientes y Paraná. — Compañía italiana de operetas de Elton Vitali.
Hoy: Amor de zingaro. — Platea, 4.
Buenos Aires — Canzallo y Pellegrini — Compañía dramática española Plana-Llano.
Hoy: Mame.
Oficina — Esmeralda y Corrientes — Compañía dramática alemana Blum-Lesing.
Hoy: Der Felchenfresser (Devorador de violetas).
Nuevo — Corrientes 1528. — Compañía de Pablo Podestá.
Hoy: El mejor amigo, Al campo.
Victoria — Suggestador e Ilusionista Aboian.
Hoy: Variado espectáculo.
Nacional — Corrientes 569 — Compañía de Domingo Podestá.
Hoy: Reflejos, Jack Wally — Platea, 8.
Argentino — R. Mitré 1444 — Compañía de comedias y vaudevilles de Florencio Parravini.
Hoy: Matrimonio imposible, El amor que hueve.
San Martín — Esmeralda y Canzallo. — Zuzuela española.
Avenida — Avenida de Mayo y Salta. — Compañía de zarzuela española de Eugenio Casals.
Hoy: La reina de las tintas, El traidor de palmas, La tierra del sol.
Mayo — Avenida de Mayo y Lima. — Compañía española de Gasimiro Ortas (paños de Mayo).
Hoy: En beneficio de Elvira López Muñoz. — A las 5:30: La tirana. Noche. El hombre del día. La tabalera. La balza de aceite.
Comedia — C. Pellegrini y Canzallo. — Compañía dramática española de María Díez.
Apelo — Corrientes 1355. — Compañía de zarzuela mixta.
A las 5:30: La jardinería. — Noche: Las empanadas, Los apaches de Martínez, La jardinería.
Nacional Norte — Santa Fe y Callao. — Compañía española Comico-dramática que dirige la actriz María Gómez.
Hoy: Siempre Rain, Todo por ellas.
Marconi — Rivadavia 2320. — Compañía Italiana.
Hoy: Debé.
cluyendo el nuevo impuesto a las bebidas alcohólicas no sancionado. . . \$ 347.292.894.54
Excedente de rentas provenientes del primer cuatrimestre del corriente año. . . 11.596.947.79
Recursos extraordinarios. . . 32.068.947.00
Id id en títulos. . . 17.022.727.00
Ventas de tierras. . . 3.000.000.00
Produc. de la Lotería Nacional. . . 10.000.000.00
"Hasta el 31 de agosto los gastos imputados son como sigue:
Administrativos. . . \$ 190.929.115.39
Trab. públicos. . . 19.220.625.32
Subsidios. . . 6.206.099.59
" \$ 215.356.040.30
A esta suma hay que agregar los siguientes gastos imprevistos, imputados a Leyes especiales. . . \$ 3.929.524.66
Acuerdos. . . 622.552.35
" \$ 4.552.377.01
El total de las erogaciones del ejercicio hasta el 31 de agosto, asciende a \$ 220.908.417.31.
Además, se ha imputado a leyes especiales \$ 4.304.064, valor de certificados entregados por obreros en los puertos de Mar del Plata y Militar.
Las ventas han producido hasta la misma fecha de agosto 31, \$ 233.435.848.
Por cuenta de los saldos de imputaciones del ejercicio de 1912 y anteriores, se ha pagado hasta el 30 de junio \$ 52.550.000. El resto, o sea \$ 15.334.330, corresponde, en su mayor parte, a órdenes de pago a favor de oficinas públicas, que se dejaron sin efecto por no ser necesario su abono.
"La forma holgada en que se va desarrollando el ejercicio financiero de 1912, permite asegurar a V. H. que se cerrará también en condiciones normales, de modo que no pesará sobre las rentas de 1914 erogaciones del presente año.
"El aumento de las rentas de 1913, sobre las del año anterior, que proviene, en su mayor parte, de la rebaja a los derechos de importación al azúcar, compensará la falta del impuesto a las bebidas alcohólicas, pendientes aun de la sanción de V. H., y de otras entradas previstas en el cálculo de recursos, se

gún lo que resulte de las reformas introducidas a las leyes impositivas, que están a vuestra consideración.
"Es muy satisfactorio el E. E. expresar a V. H. que los gastos fuera de presupuesto van siendo menores día a día. Como se deja consignado, lo imputado hasta agosto 31 a leyes especiales, suma \$ 3.929.524, y a acuerdos \$ 622.552.35, contra 15.434.618 y 4.134.400, respectivamente, en el año anterior.
"Las imputaciones a leyes especiales se detallan así:
Elecciones nacionales. . . \$ 679.733
Enfrentamiento (fotografías). . . 370.915
Construcción de cuarteles. . . 1.390.514
Honorarios Ing. Barilari. . . 90.000
Muebles para la legación de Chile. . . 100.000
Embajadas en Europa. . . 170.454
Personal de guincheros, operarios y peones del puerto. . . 495.852
Sueldo de 2 vocales de las cámaras de apelaciones. . . 12.900
Representación del tiro en Estados Unidos. . . 30.000
Fomento de los territorios nacionales. . . 89.156
" \$ 3.929.524
"Y las imputaciones a acuerdos se distribuyen como sigue:
Gastos de intervenciones a Santa Fe y Jujuy. . . \$ 71.632
Provisión de estampillas postales a las oficinas nacionales en Europa. . . 57.230
Becas en Europa. . . 9.600
Gastos de viaje de la fragata Sarmiento (imputación provisoria). . . 159.090
Obras en las estaciones experimentales y viveros del ministerio de agricultura. . . 325.000
" \$ 622.552
"Debo, además, comunicar a V. H. que el mes corriente se ha cumplido la ley número 9056, por la cual se disponía que el poder ejecutivo cancelara la deuda de la municipalidad de la capital, al consejo nacional de educación. Con los anticipos hechos a esta institución el año pasado y las cantidades entregadas este año, ha quedado satisfecha esa deuda por un total de \$ 8.955.776.76.
"Para lo que resta del corriente año, el consejo nacional de educación podrá disponer íntegramente de la parte que le corresponde de la contribución territorial y patentes."

PRESUPUESTO PARA 1914

"No es posible dejar de aumentar los servicios postales y telegráficos. Las garantías debidas a la propiedad y a las personas, dado el crecimiento incansable de la población, reclaman el esfuerzo de la policía en la capital y en los territorios. La higiene pública también pide mayores elementos.
"Las aduanas y los puertos han aumentado considerablemente sus operaciones, a punto de que sería imposible mantener los servicios actuales sin grave menoscabo de la recaudación de rentas.
"La caja de conversión y la casa de moneda han acrecentado también su movimiento. La primera por las grandes cantidades de oro que han aumentado sus caudales; la segunda, por la necesidad de imprimir mayor número de billetes y demás valores fiscales. Esto explica diversas partidas que figuran en este presupuesto.
"Los nuevos juzgados y el mayor número de escuelas; como el fomento de la agricultura, de la ganadería y de las industrias, imponen a los poderes públicos el deber ineludible de proporcionarles los recursos necesarios.
"El ejército y la marina requieren también algunas mejoras en sus servicios.
"El aumento de pensiones, jubilaciones y retiros debe ser convenientemente aumentado, pues la suma asignada en el corriente año no bastará para cubrir las erogaciones que deben ser imputadas.
"Y, finalmente, las obras públicas en ejecución y las que se iniciarán en el año próximo, deben ser provistas de los recursos necesarios para continuarlas.
"Tales son, en general, las razones que ponen al E. E. en la necesidad de proponer a vuestra honorabilidad el presupuesto para el año próximo, con las siguientes sumas:
Administrativo. . . \$ 342.793.143.56
Trabajos públicos. . . 94.435.478.47
Subsidios. . . 14.210.600.00
" \$ 451.439.322.03
"Este total es superior en pesos 30.043.553.55 m.n. al del presupuesto en vigor, después de hechas las modificaciones mencionadas anteriormente.
ADMINISTRATIVO
"El siguiente cuadro demuestra las diferencias entre el presupuesto administrativo vigente y el que se proyecta para el año próximo:
Anexos Proyecto para 1914 Aumento sobre el de 1913 Diminución

El presupuesto de 1913, continuó el mensaje — calculó las rentas para este año en la suma de \$ 358.994.642. En 1912 produjeron \$ 336.364.173. Durante el primer semestre acusan un aumento de \$ 20.828.610.
"Estas dos últimas cifras se han tomado como base para la confección del cálculo de recursos que se proyecta, agregando el impuesto a las bebidas alcohólicas, cuyo producto se estima en pesos 9.000.000, y la mayor proporción que corresponde a la nación de la contribución territorial y patentes, de acuerdo con la ley número 9056.
"Los impuestos aduaneros, que ocupan tan alto lugar en el sistema rentístico de la nación, no han sido modificados desde hace siete años en cuanto a la elevación de los derechos; mientras que, a partir desde 1900, se han suprimido los adicionales extraordinarios y el gravamen a las exportaciones, habiéndose dictado además normas parciales, en beneficio de las industrias internas, en los transportes y del fomento nacional.
"Cabe observar, empero, que si los derechos de aduana pueden parecer elevados en ciertos casos, ello se debe principalmente a los aforos sobre los cuales debe aplicarse el impuesto y que se mantienen sin variación desde 1905. Resulta así que en muchos casos los aforos no coinciden con los actuales valores de las mercancías tarifadas, ni corresponden a los nuevos artículos incorporados al comercio universal, cuyos derechos tienen que calcularse sobre precios generalmente ficticios.
"El proyecto pendiente de la sanción de V. H. sobre creación de una junta permanente de aforos en la forma usada por las principales naciones, permitiría distribuir con mayor equidad el impuesto aduanero, que gravita en la actualidad sobre aforos medios inferiores a los reales de las importaciones finas, y en suma grado oneroso para los artículos ordinarios o comunes.
"Con respecto a los impuestos internos, el poder ejecutivo tiene actualmente a estudio un proyecto de ley, que someterá a la consideración de V. H. en las primeras sesiones del próximo período parlamentario, por el que se reformen todas las leyes impositivas en vigor, introduciendo algunas modificaciones y suprimiendo algunas modificaciones necesarias.
"Con ese proyecto se propone responder, con la mayor amplitud, al desenvolvimiento de los impuestos internos, a la vez que subsanar y corregir las deficiencias de las numerosas leyes actuales, dictadas en momentos de apremio y sin haber sido precedidas del estudio que requiere esa forma natural de imposición en el país. La reforma salvará los inconvenientes observados, armonizará muchas disposiciones inconexas y tenderá, también, a reducir en lo posible las obligaciones que ahora pesan sobre los comerciantes e industriales.
"El rendimiento del impuesto a las bebidas alcohólicas, que se estimó en pesos 7.000.000 en el presupuesto vigente, es calculado por el poder ejecutivo en 9.000.000, teniendo en cuenta el aumento progresivo del consumo de esas bebidas, que fue:
En 1909, de 53.746.016 litros; en 1910, de 37.441.679; en 1911, de 38.355.521; en 1912, de 41.278.627.
"Así, pues, estimándose en 35.000.000 de litros el consumo en 1914 y atendiendo a que la recaudación del tributo no se iniciará hasta los 120 días de la promulgación de la ley, es prudente el cálculo de \$ 9.000.000 moneda nacional como posible producto del nuevo impuesto sobre las bebidas alcohólicas, entre las cuales figura, en una proporción del 7 por ciento, el ajeno, que tributará un gravamen de \$ 0.50 por litro.
"Se calcula para el año próximo el rendimiento del impuesto a los perfumes y específicos en la suma que ha fijado el actual presupuesto, por considerar que perfeccionándose, como se procura, el sistema de su percepción, el producto llegará a la cantidad de \$ 4.000.000.
"Para calcular la renta de la contribución territorial, no se ha tenido en cuenta ni la nueva evaluación proyectada, ni el aumento del 30 por ciento sobre la anterior.
"Los rubros de venta y arrendamiento de tierras, que figuran entre las rentas generales, sólo se calculan en la suma que se espera recaudar en el presente año.
"Para estimar el producto del correo, se ha considerado la percepción de este año y su aumento natural.
"La recaudación de telegrafos se aprueba teniendo en vista la reforma proyectada en las tarifas.
"Se incluyen en el cálculo de recursos las sumas que perciben diversas reparticiones como la casa de moneda, la dirección de ganadería, las escuelas de agricultura, los campos de maniobras y la intendencia de guerra (que lo figura ban ante el ejército), por ser convenientes que se incorporen al presupuesto todas las entradas y salidas de la nación.
"Las rentas generales se calculan en \$ 369.528.623.03. Después de cubrir el presupuesto administrativo, queda un excedente de \$ 26.735.478.47."

CALCULO DE RECURSOS

El presupuesto de 1913, continuó el mensaje — calculó las rentas para este año en la suma de \$ 358.994.642. En 1912 produjeron \$ 336.364.173. Durante el primer semestre acusan un aumento de \$ 20.828.610.
"Estas dos últimas cifras se han tomado como base para la confección del cálculo de recursos que se proyecta, agregando el impuesto a las bebidas alcohólicas, cuyo producto se estima en pesos 9.000.000, y la mayor proporción que corresponde a la nación de la contribución territorial y patentes, de acuerdo con la ley número 9056.
"Los impuestos aduaneros, que ocupan tan alto lugar en el sistema rentístico de la nación, no han sido modificados desde hace siete años en cuanto a la elevación de los derechos; mientras que, a partir desde 1900, se han suprimido los adicionales extraordinarios y el gravamen a las exportaciones, habiéndose dictado además normas parciales, en beneficio de las industrias internas, en los transportes y del fomento nacional.
"Cabe observar, empero, que si los derechos de aduana pueden parecer elevados en ciertos casos, ello se debe principalmente a los aforos sobre los cuales debe aplicarse el impuesto y que se mantienen sin variación desde 1905. Resulta así que en muchos casos los aforos no coinciden con los actuales valores de las mercancías tarifadas, ni corresponden a los nuevos artículos incorporados al comercio universal, cuyos derechos tienen que calcularse sobre precios generalmente ficticios.
"El proyecto pendiente de la sanción de V. H. sobre creación de una junta permanente de aforos en la forma usada por las principales naciones, permitiría distribuir con mayor equidad el impuesto aduanero, que gravita en la actualidad sobre aforos medios inferiores a los reales de las importaciones finas, y en suma grado oneroso para los artículos ordinarios o comunes.
"Con respecto a los impuestos internos, el poder ejecutivo tiene actualmente a estudio un proyecto de ley, que someterá a la consideración de V. H. en las primeras sesiones del próximo período parlamentario, por el que se reformen todas las leyes impositivas en vigor, introduciendo algunas modificaciones y suprimiendo algunas modificaciones necesarias.
"Con ese proyecto se propone responder, con la mayor amplitud, al desenvolvimiento de los impuestos internos, a la vez que subsanar y corregir las deficiencias de las numerosas leyes actuales, dictadas en momentos de apremio y sin haber sido precedidas del estudio que requiere esa forma natural de imposición en el país. La reforma salvará los inconvenientes observados, armonizará muchas disposiciones inconexas y tenderá, también, a reducir en lo posible las obligaciones que ahora pesan sobre los comerciantes e industriales.
"El rendimiento del impuesto a las bebidas alcohólicas, que se estimó en pesos 7.000.000 en el presupuesto vigente, es calculado por el poder ejecutivo en 9.000.000, teniendo en cuenta el aumento progresivo del consumo de esas bebidas, que fue:
En 1909, de 53.746.016 litros; en 1910, de 37.441.679; en 1911, de 38.355.521; en 1912, de 41.278.627.
"Así, pues, estimándose en 35.000.000 de litros el consumo en 1914 y atendiendo a que la recaudación del tributo no se iniciará hasta los 120 días de la promulgación de la ley, es prudente el cálculo de \$ 9.000.000 moneda nacional como posible producto del nuevo impuesto sobre las bebidas alcohólicas, entre las cuales figura, en una proporción del 7 por ciento, el ajeno, que tributará un gravamen de \$ 0.50 por litro.
"Se calcula para el año próximo el rendimiento del impuesto a los perfumes y específicos en la suma que ha fijado el actual presupuesto, por considerar que perfeccionándose, como se procura, el sistema de su percepción, el producto llegará a la cantidad de \$ 4.000.000.
"Para calcular la renta de la contribución territorial, no se ha tenido en cuenta ni la nueva evaluación proyectada, ni el aumento del 30 por ciento sobre la anterior.
"Los rubros de venta y arrendamiento de tierras, que figuran entre las rentas generales, sólo se calculan en la suma que se espera recaudar en el presente año.
"Para estimar el producto del correo, se ha considerado la percepción de este año y su aumento natural.
"La recaudación de telegrafos se aprueba teniendo en vista la reforma proyectada en las tarifas.
"Se incluyen en el cálculo de recursos las sumas que perciben diversas reparticiones como la casa de moneda, la dirección de ganadería, las escuelas de agricultura, los campos de maniobras y la intendencia de guerra (que lo figura ban ante el ejército), por ser convenientes que se incorporen al presupuesto todas las entradas y salidas de la nación.
"Las rentas generales se calculan en \$ 369.528.623.03. Después de cubrir el presupuesto administrativo, queda un excedente de \$ 26.735.478.47."

Presupuesto de trabajos públicos

"El presupuesto de trabajos públicos se proyecta en la suma de \$ 94.476.478.47 moneda nacional. Representa un aumento sobre el vigente de \$ 11.614.873.62 moneda nacional, que se justifica por el mayor desarrollo de los trabajos en las obras que actualmente se construyen, especialmente los puentes y algunas obras nuevas de difícil postergación.
"Los trabajos públicos a ejecutarse en 1914 y las sumas que han de invertirse en ellos, se distribuyen como sigue:
Puertos. . . \$ 34.773.627.
Obras hidráulicas. . . 5.590.000.
Ferrocarriles. . . 19.500.000.
Líneas telegráficas. . . 84.491.47.
Leyes sanitarias. . . 1.000.000.
Obras arquitectónicas. . . 9.438.100.
Construcciones de marina. . . 1.149.210.
Puentes y caminos. . . 2.276.440.
Obras sanitarias de las provincias. . . 1.505.000.
Para cumplimiento de la ley 8573 — Obras en las provincias. . . 2.500.000.
Obras de irrigación. . . 14.999.000.
" \$ 94.435.478.47

RECURSOS PARA EL PRESUPUESTO DE TRABAJOS PUBLICOS

"Para atender las erogaciones que demandarán los trabajos públicos en el año próximo, por un total de pesos 94.435.478.47, se asignan los siguientes recursos:
Inciso 1. A pagarse con recursos de la totalidad del fondo especial, leyes números 4953, 6026 y 4825 Sanatorio de

Activo
Saldo de rentas generales. . . \$ 26.735.478.47
Saldo del empréstito. . . 10.700.000.00
Ley 5123. . . 10.700.000.00
Preveniente del fondo de irrigación, Ley 6546. . . 13.300.000.00
Obras sanitarias de las provincias. . . 200.000.00
Reintegro de anticipos a las obras sanitarias de la capital. . . 12.000.000.00
Venta de tierras en la zona de influencia de los ferrocarriles de fomento. . . 3.000.000.00
" \$ 65.935.478.47

Titulos
Obligaciones de irrigación. — Ley 6516. . . \$ 5.000.000
Obligaciones del puerto de la capital. Ley 5944. . . 19.500.000
Títulos del ferrocarril Nordeste Argentino. . . 1.000.000
Ley 6505. . . 28.500.000
" \$ 28.500.000

"Sin dejar de considerar que las obras públicas y sobre todo las de carácter reproductivo, deben ser costeadas con recursos especiales, provenientes del uso del crédito a largos plazos para que no pese sobre la generación actual toda la carga de esas obras, el poder ejecutivo estima prudente, dada la situación anormal de los mercados del dinero, no proponer emisiones de títulos para llevar a cabo el plan de trabajos públicos a ejecutarse el año próximo.
RECURSOS PARA EL PRESUPUESTO DE SUBSIDIOS
"Para atender a la erogación de los subsidios, se proyectaron los siguientes recursos, que ya figuran en el presupuesto vigente:
1. Producto líquido de la lotería nacional. . . \$ 13.900.000
2. Parte del impuesto a las bebidas alcohólicas. . . 3.000.000
3. Parte del impuesto a

los perfumes y específicos. . . 1.210.000
cos. . . 1.210.000
" \$ 14.210.000

DEUDA PUBLICA

"Con las emisiones y amortizaciones de la deuda pública hechas durante el año 1912, quedó esta reducida el 31 de diciembre del mismo a \$ 457.715.686 oro y \$ 167.619.140, distribuida como sigue:
Externa. . . \$ oro 297.993.986
Interna. . . 159.751.700
y \$ m.n. 167.619.140

PROYECTO DE LEY

"El senado y cámara de diputados de la nación argentina, etc.

LEY

Artículo 1.º — Declárase en vigor para el ejercicio económico de 1914 la ley No. 9057 con las modificaciones consignadas en las planillas adjuntas, quedando fijado en \$ 451.439.322.03 el total del presupuesto general de la nación en ese ejercicio.
SECCION 1a.
Art. 2.º — Fijase en \$ 342.793.143.56 los gastos ordinarios de la administración, distribuidos en los siguientes:

Anexos \$ m.n.
A—Congreso. . . 4.392.420.
B—Interior. . . 52.447.787.84
C—R. Exteriores y Culto. . . 5.046.687.54
D—Hacienda. . . 23.567.621.15
Inciso Único-Deuda p. b. . . 84.496.194.43
E—Justicia e I. pública. . . 62.906.049.01
F—Guerra. . . 31.812.530.96
G—Marina. . . 29.599.155.
H—Agricultura. . . 16.494.037.62
I—Obras públicas. . . 9.081.660.
J—Pensiones, jubilaciones y retiros. . . 14.300.000.
K—Adquisiciones militares. . . 8.150.000.
" \$ 342.793.143.56

RECURSOS

Importación. . . \$ 84.300.000
Adicional 2.º. . . 11.363.636.26
Almacénaje y eslingaje. . . 3.500.000
Farcos y balizas. . . 600.000
Visita de sanidad. . . 100.000
Puertos, muelles y diques. . . 2.750.000
Estados hisuáticos. . . 850.000
Derechos consulares. . . 800.000
Estadística y sellos. . . 1.700.000
Eventuales y multas. . . 100.000
Prov. B. Aires—Servicio de su deuda. . . 953.428.81
Banco Nacional—Serv. leyes 3655 y 3750. . . 357.322.81
Alcoholes. . . 20.000.000
Tabacos. . . 30.000.000
Fósforos. . . 4.300.000
Cervezas. . . 5.200.000
Napies. . . 1.100.000
Bebidas artificiales. . . 300.000
Bebidas alcohólicas, cuyo producto se calcula en \$ 9.000.000, debiendo pasar a la sección subsidios \$ 3.000.000.
Obras de salubridad, cuyo producto se calcula en \$ 13.000.000, destinándose para el servicio de los empréstitos la suma inscrita en este cuadro, y el resto para su presupuesto y ampliación de obras. . . 5.097.893.50
Contribución territorial, calculado el producto de la capital en \$ 13.300.000, y en \$ 2.200.000 en los territorios nacionales, deduciéndose de esta suma el 33 1/3 º correspondiente al consejo nacional de educación, y el 30 º sobre el producto de la capital para la municipalidad. . . 6.436.422.
Patente, calculado el producto de la capital en \$ 5.650.000, y en \$ 800.000 el de los territorios nacionales, deduciéndose de estas sumas el 15 º para el consejo de educación, el 30 º del producto de la capital correspondiente a la municipalidad. . . 1.190.000.
Papel sellado. . . 18.000.000
Tracción. . . 1.800.000
Correos. . . 12.500.000
Telegrafos. . . 4.800.000
Explotaciones forestales. . . 350.000
Venta y arrendamiento de tierras. . . 2.800.000
Venta y arrendamiento—Art. 12, ley 5559. . . 1.600.000
Eventuales y multas. . . 2.200.000
Producción registro de la propiedad, etc. . . 1.450.000
Tasa militar y multas—Ley 5129. . . 320.000
Patentes de invención y marcas de fábrica. . . 350.000
Desnaturalización de alcoholes. . . 200.000
Devolución de ejercicios vencidos. . . 2.000.000
Perfumes y específicos, cuyo producto se calcula en \$ 4.000.000, debiendo pasar 1.210.000 a la sección subsidios. . . 2.790.000
Matrículas, derechos de examen, etc. . . 300.000
Transportes nacionales. . . 400.000
Fondos (Liquidación Banco Nacional). . . 1.500.000
Obras de salubridad—Ley 3997. . . 1.000.000
Fondo irrigación—Ley 6546 Serv. títulos. . . 250.000
Escritura de gobierno. . . 100.000
Productos de las siguientes reparticiones: Casa de Moneda 130.000, dirección de ganadería 230.000, escuelas de agricultura—40.000, campos de maniobras 82.000, intendencia de guerra 8.000.
Prov. de Entre Ríos—Serv. de su deuda. . . 510.000
Prov. de Córdoba—Serv. de su deuda. . . 100.000
Prov. de Santa Fe—Serv. de su deuda. . . 200.000
Prov. de Mendoza—Serv. de su deuda. . . 66.809.65
Prov. de Tucumán—Servicio de su deuda. . . 50.000.
" \$ 369.528.622.03

SECCION 2

Art. 4. Fijase en \$ m.n. 55.935.478.47, y en obligaciones ya contratadas pesos 28.500.000, los gastos de trabajos públicos, distribuidos en los siguientes departamentos:
Interior. . . \$ 4.274.091.47
Relaciones exteriores y culto. . . 95.000.
Hacienda. . . 210.000.
Justicia e instrucción pública. . . 3.903.130.
Marina. . . 1.149.210.
Agricultura. . . 800.000.
Obras públicas. . . 56.004.077.
" \$ 65.935.478.47

Art. 5.º Los gastos presupuestados en el artículo anterior serán cubiertos con los siguientes recursos:

Saldo de rentas generales. . . \$ 26.735.478.47
Saldo del empréstito—Ley número 8123. . . 10.700.000.
Proveniente del fondo de irrigación, ley número 6546. . . 13.300.000.
Obras sanitarias de provincias, ley 4973. . . 200.000
Proveniente del art. 13 de esta ley. . . 3.000.000
Reintegro de anticipos a las obras sanitarias de la capital. . . 12.000.000
Obras de irrigación, ley 6546. . . 8.000.000
Títulos del puerto de la capital, ley 5944. . . 19.500.000
Títulos del ferrocarril Nordeste Argentino, ley número 6508. . . 1.000.000.
" \$ 65.935.478.47

Art. 6.º Fijase en \$ 14.210.600 moneda nacional los subsidios acordados de acuerdo con la siguiente distribución:

SUBSIDIOS

Inciso 1. A pagarse con recursos de la totalidad del fondo especial, leyes números 4953, 6026 y 4825 Sanatorio de

A PAGARSE CON EL 40 º o q
Inciso 3. Buenos Aires. . . 434.500
" 4. Santa Fe. . . 255.400
" 5. Entre Ríos. . . 181.500
" 6. Córdoba. . . 233.200
" 7. Tucumán. . . 209.000
" 8. Corrientes. . . 143.900
" 9. S. del Estero. . . 105.400
" 10. Mendoza. . . 177.000
" 11. Salta. . . 147.800
" 12. San Luis. . . 85.000
" 13. San Juan. . . 120.000
" 14. Catamarca. . . 111.400
" 15. La Rioja. . . 84.000
" 16. Jujuy. . . 89.400
" \$ 14.220.600

Art. 7.º Los subsidios acordados por el artículo anterior serán atendidos con los siguientes recursos, que constituirán su fondo especial.

FONDO ESPECIAL DE SUBSIDIOS

1. Producto de la Lotería Nacional, prescripción de premios e impuestos establecidos por la ley núm. 6026, con deducción de las sumas aplicadas a su presupuesto y demás gastos de su administración, pesos 10.000.000 m.n.
2. Fondo proveniente del impuesto a las bebidas alcohólicas ley núm. pesos 3.000.000 m.n.
3. Fondo proveniente del impuesto a los perfumes y específicos, pesos 1.220.000 m.n.
Art. 8.º El saldo de \$ 26.735.478.47 calculado como sobrante de recursos ordinarios, pasará a engrosar los recursos de la sección Trabajos públicos.
Art. 9.º Del remanente de la liquidación del Hanco Nacional, que el Banco de la Nación debe entregar a la Tesorería, de acuerdo con el artículo 3.º de la ley 5561, ingresará a rentas generales la cantidad de \$ 1.500.000, moneda nacional.
Art. 10.º Ingresará al fondo de trabajos públicos, la cantidad de \$ m.n. 10.700.000, saldo de la parte del empréstito autorizado por la ley 5123, existente en tesorería, aplicándose la cantidad de 2.500.000 \$ m.n. al cumplimiento de la ley 5573, durante el año 1914, y debiéndose proveer por el presupuesto del año entrante de los fondos necesarios para el total cumplimiento de dicha ley.
Art. 11.º Del producto del impuesto de las bebidas alcohólicas, se destinará la cantidad de \$ m.n. 3.000.000 al fondo de subsidios, y 1.210.600 \$ se destinarán al mismo objeto del producto del impuesto a los perfumes y específicos.
Art. 12.º Autorízase al poder ejecutivo para disponer del saldo perteneciente al fondo de irrigación, para atender a las deficiencias que resultaren del presente ejercicio, con cargo de reposición.
Art. 13.º Queda autorizado el poder ejecutivo para enajenar en la zona de influencia de los ferrocarriles en construcción, de la ley 5559, hasta cien mil hectáreas de tierra de bosques o de pastoreo.
Por el ministerio de agricultura, se determinará qué tierras han de enajenarse de las que hubieran sido ya mensuradas y clasificadas por la oficina respectiva del ministerio, pudiendo reducirse plazos para el pago hasta tres años, a fin de realizar el recurso a que se refiere la partida 3a. del artículo 5.º.
Art. 14.º El presupuesto de los ferrocarriles del estado no podrá exceder, para 1914, a sus ingresos, quedando el poder ejecutivo autorizado a invertir los sobrantes, si los hubiere, en mejoras de los mismos, de acuerdo con la ley 1915 el cumplimiento del artículo 12 de la ley 8320.
Art. 15.º Del fondo destinado al pago de subsidios acordados por la presente ley, se deducirá un 2 por ciento que se aplicará a costear el personal y los gastos que demandan las administraciones de subsidios y beneficencia, y la comisión protectora de bibliotecas populares, incluidas en la presente ley presupuesto, aplicándose lo que sobra al cumplimiento de la ley 4973.
Art. 16.º Queda autorizado el poder ejecutivo para continuar aumentando el fondo de conversión, ley 3571, a medida y en la proporción que el estado del tesoro lo permita.
Art. 17.º Autorízase al poder ejecutivo a suprimir o retajar los derechos de importación sobre café, yerba y tabaco del Paraguay y Brasil, siempre que se celebren arreglos internacionales de reciprocidad comercial.
Art. 18.º Autorízase al poder ejecutivo para dar cumplimiento al artículo 10 de la ley 5004, entregando títulos de 4 1/2 por ciento de interés y 1 por ciento de amortización anual acumulativa por sorteo a la par o arriba de ella, y por licitación abajo de la par, hasta la cantidad de pesos oro 4.000.000.
Art. 19.º Disposición transitoria — Autorízase al consejo nacional de educación para que durante el ejercicio financiero de 1914, pueda aplicar a la introducción de las sumas totales que se le han acordado y previa intervención del ministerio de hacienda, los saldos que obtuviere de la economía de los gastos administrativos, con tal que no se aumenten los sueldos fijados en el presupuesto.
Art. 20.º Comuníquese, etc. — Lorenzo Anadón.

Inspección sanitaria de cuarteles

EL PROYECTO Y LOS FUNDAMENTOS DEL DOCTOR REPETTO

El diputado Repetto entregó ayer a la cámara el

PROYECTO DE LEY

creando un servicio de inspectores sanitarios de cuarteles y campamentos dependientes del cuerpo de sanidad del ejército

El senado y la cámara de diputados, etc.

Art. 1.º—La inspección general del cuerpo de sanidad del ejército procederá dentro de la mayor brevedad, posible a organizar un servicio de inspectores sanitarios permanente de cuarteles y campamentos.

Art. 2.º—Los inspectores sanitarios que se refieren el artículo anterior, serán nombrados en la proporción de uno para cada región o zona militar, en la medida de la división del país, y se incorporarán al ejército con la asimilación al grado de teniente coronel.

Art. 3.º—Los inspectores sanitarios de cuarteles y campamentos serán designados por concurso de examen, que versará sobre las siguientes materias: bacteriología, química aplicada a la higiene, patología, profilaxis de las enfermedades infecciosas y higiene militar.

Art. 4.º—Cada inspector sanitario dispondrá

Art. 5.º—El sueldo de los inspectores sanitarios será de \$ 4.000.000 m.n. anuales, más un 10 por ciento de gratificación por servicios especiales.

Art. 6.º—Los inspectores sanitarios tendrán a su cargo la inspección de los cuarteles y campamentos, y la vigilancia de la higiene y salubridad de los mismos.

Art. 7.º—Los inspectores sanitarios tendrán a su cargo la ins

E TRUSTS



Presidente — Sirvase el señor secretario tomar la votación nominal.
— Después de votar por la insistencia el señor diputado Olmos, dice el diputado
Eravo — „Qué se vota”.
— Varios diputados. — Por la insistencia en todas las pensiones.
— Se continúa la votación, con el siguiente resultado: por la insistencia los señores diputados, Benguela y Anchorena.
— A esta altura de la votación, dice el diputado
Eravo — Solicito que se aclare la forma de la votación.
Presidente — Se vota si se insiste o

no en la sanción anterior.

Bravo — ¿Sobre qué ley?

Varicos diputados — Sobre todas.

Presidente — Así ha venido el mensaje.

Se prosigue la votación con el siguiente resultado. Por la insistencia, los señores diputados Del Barco, Linares, Galigniana Segura, Escobar, Agote, Fonrouge, Sánchez Viamonte, González Bonorino, Cabanillas, Bas y Pinedo.

Por la negativa, el diputado Saavedra Lamas. Por la insistencia, los diputados Gonet, Santillán, Pérez (F. M.), Arancibia Rodríguez, Nassa, López, Etcheverry.

Al emitir su voto dice el diputado —

Vzrela — Voto por la negativa, obligada por la forma en que se hace la votación, que creo no corresponde.

Presidente — Debe votarse por sí o por no, señor diputado.

— Votan por la insistencia los diputados Rector, Menéndez.

El diputado Camarero vota por la insistencia el diputado Penna. Por la negativa el diputado Ordóñez.

Al emitir su voto, dice el diputado Cafferata — Voto por la negativa; pero yo no hago extensiva mi negativa a todos las peñstones.

Bravo — No se pueden hacer distinciones en la votación.

dos Leñeros y a Izquierdo.
—Al emitir un voto, dice el diputado Oliver — No voto; es inconstitucional la votación que está haciendo la cámara. Estamos votando 18 leyes a la vez; esto es inconstitucional.
—Presidente — Si me permite el señor diputado* La presidencia le recuerda al señor diputado la obligación de votar.
— Oliver — No voto, señor presidente.
— Heorado obedecer a la constitución y nadie me puede imponer la obligación de votar en contra de lo que ella dispone expresamente!
—Presidente — En ese caso, el señor diputado puede solicitar permiso de la honorable cámara para no votar.
— Oliver — Estoy dentro de la constitución.
— Bravo — Lo que corresponde es que la cámara resuelva.
—Presidente — Continúa la votación.
—Se reanuda la votación. Votan por la insistencia los señores diputados Beard, Loza, Mora y Araujo. Atención, Tunes y Calderón.
—Al serie requerido el voto, dice Laurenciana — Me abstengo de votar por las mismas razones que ha dado el señor diputado Oliver.
—Al tocarle el turno para votar, dice Del Valle — No pudiendo contrariar

DIPUTADOS -
LA SESION DE AYER
Pensiones — Diversas incidencias
Medidas de fuerza

mi conciencia, pues al dar mi voto por sí o no, cometería una injusticia. me abstengo de hacerlo.

A esta altura de la votación se produjo un largo debate iniciado por el diputado Roca para que la cámara se pronunciase sobre la votación que se realizaba en ese momento.

Intervinieron, los diputados Oliver Pinedo, Saavedra Lamas, Santullín y otros, resolviéndose continuar la votación y terminada ésta, tratan la reconsideración.

Presidentes — Se va a continuar la votación.

—Se reanuda la votación, y dar su voto por la insistencia, los diputados Moyano, Mariño, Etchegaray, Albarracín Zeballos, Santamarina, Carbó, Beltrán Paz, Parera (R. A.), Arce y Contreras.

—Por la no insistencia votan los diputados Bertréche Roldón y García González.

—En este estado de la votación dicen los diputados:

Frayc — No voto

Répato — Me abstengo

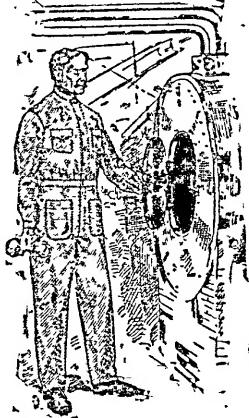
Justo — Me abstengo

Palacios — No voto, porque es inconstitucional el procedimiento.

CALZADOS DE TODAS CLASES Y PRECIOS
P. SANGUIN =- 719 - Madrid - 728

A todo comprador que mencione LA VANGUARDIA se le dará una bonificación del 5 00 a beneficio de las líneas tipas de este diario

La sombra, es imposible. . .



BUZO MECÁNICO — Modelo No. 11

CASA ROVEDA

Juan y Federico Roveda
DEFENSA 818 - Buenos Aires

ROPA PARA OBREROS

TRABAJADORES, PROFESIONALES etc.

Ropa adecuada
a cada gremio

"Los Obreros"

"Nuestra ropa no se descose"
(Marcas registradas)

ENVIOS a cualquier punto de la República

NUESTRAS SOLIDAS

CONFECCIONES de INVIERNO

Sobretodos	desde \$ 25 a \$ 55
Trajes	" " 24 " " 48
Impermeables	" " 25 " " 70
Sacos de abrigo	" " 14 " " 28
Ponchos de paño	" " 35 " " 85
Mantas	" " 6 " " 40
Sacos de cuero	" " 40
Sobretodos de cuero	" " 50
Ponchos impermeables	" " 60

PIDAN CATALOGO GRATIS

Evita Fumar Mal Toscano

El que exige el verdadero anillo del

FAMOSO AVANTI LEJITIMO

AGRUPACIONES SOCIALISTAS DE LA REPUBLICA

CAPITAL FEDERAL

- Sección 1a. Esquid 552 (N. P.)
1a. Arceles 6563.
2a. General Urquiza 1212.
3a. Viejas 1435.
4a. Del Crucero 1162.
5a y 1a. R. L. Falcón 2761.
6a. Lirio 1106.
7a. Díaz Vélez 4394.
8a. General Urquiza 1422.
9a. El Estero 2414.
10 y 11. Melico 2070.
12 y 13. Estados Unidos 1050.
14a y 20a. Córdoba 1616.
15a. Salto 2451.
16. Republicanas 5906.
17. Nicaragua 5906.
18. Cañón 1150.
19. Fynch 2880.
Avanguard - Ombó 265.
Centro Socialista Caballito Norte - Plaza 1138.
Femenino - Melico 2070.
Villa Urquiza - Altoaguirre 2618.
Votocruz - Rincón 1141.

INTERIOR

Provincia de Buenos Aires

- Federación de la provincia de Buenos Aires - Calle Florencio Varela 113 (Avenida 1138).
Arceles - Arceles.
Azul - Juárez 28.
Bahía Blanca - Bahía 501.
Barragán - Barragán.
Bernal - Bernal 229.
Buenos Aires - España 425.
Cañuelas - General Paz 1454.
Carmen de Patagones - Patagones.
Cazabucú - R. Marino.
Cienfuegos - Comercio 275.
Exaltación de la Cruz - Exaltación de la Cruz.
General San Martín - General San Martín 416.
General Madariaga - General Madariaga.
Junín - "Casa del Pueblo".
La Plata - Calle 48 núm. 1120.
Lomas de Zamora - Leprida 248.
Luján - Sarmiento y Ituzingó.
Lanus - 2 de Mayo 41.
Lisinas - Lisinas.
Lobos - Lobos.
Maidá - Roca 159.
Mar del Plata - Avenida Luro 610.
Morón - Almirante Brown 1128.
Olavarría - Olavarría 427.
Pergamino - Pergamino.
Quilmes - Almirante Brown 695.
San Nicolás - Libertad 235 137.
San Pedro - San Pedro.
Salto - Salto.
Santos Lugares - Santos Lugares.
San Fernando - Victoria F. C. C. A.
Tilcara - Calle 31 entre 1 y 2.
Tijera - Calle Estación Canal.
Tres Arroyos - Independencia 616.
Tapalí - Sarmiento 519.
Talleres - Roca 420.
Villa Domínico - Avellaneda.
Zarate - Calle San Martín.

Provincia de Córdoba

- Córdoba - Jujuy 442.
Laboulaye - Laboulaye F. C. C. P.
Rosario - Rosario.
San Francisco - Urquiza 151.
Villa María - Villa María F. C. C. A.

Provincia de Santa Fe

- Rosario - Corrientes 1297.
Rosario - Rosario.
Santa Fe - G. Candiotti 201.

Provincia de Mendoza

Mendoza - San Martín 2154.

Provincia de La Rioja

Rioja - Rioja.

Provincia de Tucumán

Tucumán - Alberdi 238.

Provincia de Santiago del Estero

Santiago del Estero - Santiago del Estero.

Provincia de Salta

Salta - Libertad 589.

Gobernación de Misiones

Posadas - Posadas.

PROFESIONALES

ACADEMIA GANDUGLIA

PUPILOS \$ 30, MEDIO PUPILOS \$ 20.
Ocho profesores. 2500 metros, hermoso jardín. Incorporado en 1903. No da vacaciones. Rivadavia al 3300. U. T. 1073, Flores.

MEDICOS

Dr. ENRIQUE DICKMANN. — Enfermedades internas, de señoras y niños. Corrientes 2396. Horas de consulta: de 3 a 5 p. m. — U. T. 3750, Mitre.

Dr. ANGEL M. GIMENEZ. — Piel, sífilis y venéreas. — Ha trasladado su consultorio a la calle Caillaud 639. — Horas de consulta, de 2 a 4 y de 7 a 8 p. m.

Doctora LANTERI RENSCHAW. — Especialista en enfermedades de señoras y partos, de 1 a 3 p. m. — Suipacha 782.

Dr. ALEJANDRO ZABOTINSKY. — Enfermedades de la boca, dientes, nariz, garganta y oído. — Consultas de 1 a 5 p. m.

Dr. CELESTINO S. ARCE. — Enfermedades internas, nerviosas y mentales. Consultas de 4 a 6 p. m. — Libertad 818. — U. T. 1213, Juncal.

Dr. PEDRO A. GUERRERO. — Jefe de sala del hospital Tornu. Tratamiento específico de los tuberculosos. — Rivadavia 8333, de 1 a 2 p. m. — Uruguay 83, de 4 a 6 p. m.

Dr. ADOLFO FLORES. — Ha trasladado su consultorio a la calle Sarmiento 1080. — Consultas de 4 a 7.

Dr. JUAN J. LAMARCA. — Médico cirujano. — Atiende especialmente enfermedades de señoras y niños. — Triarte 435. — Unión Telefónica 586, Barracas.

Dr. ALLIEVO, Sarmiento 1612
AFECIONES VENEASO-SIMILITICAS RECIENTES Y CRONICAS

Enfermedades de señoras (ótero, ovarios, etc.), de las vías urinarias (riñones, vejiga y uretra) y de las vías digestivas (estómago, intestinos, hígado, etc.)

Dr. ENRIQUE FEINMANN. — Médico de los hospitales de Clínicas y Alvear. — Enfermedades internas, del estómago y nerviosas. Exámenes con rayos X. — Consultas de 1 a 4 p. m., Billinghurst 1080.

DENTISTAS

ADOLFO DICKMANN. — Cirujano dentista. — Horas de consulta de 1 a 6 p. m. — Charcas 1473. Unión Telefónica 4731, Juncal.

J. S. GUESTRINO. — Cirujano dentista. — Corrientes 421. — Consultas de 1 a 7.

ABOGADOS

E. DEL VALLE IBERLUCEA y FERNANDO DE ANDREIS. — Abogados. — Unión Telefónica 129, Libertad. — Estudio: Talcahuano 417.

Dr. CARLOS N. CAMINOS. — Abogado. — Calle 25 núm. 230, Mercedes (provincia de Buenos Aires).

Dr. MARIO BRAVO. — Abogado. — Libertad 477, Buenos Aires. — Unión Telefónica 6757, Libertad.

Dr. ALFREDO L. PALACIOS. — Abogado. — Viamonte 1533. — Unión Telefónica 479, Avenida.

ESCRIBANOS

ALFREDO VADONE. — Escribano. — Corrientes 633. Unión Telefónica 6556, Avenida.

VARIOS

LORENZO E. MAGGIO. — Constructor diplomado. — En la capital y provincias. — Australia 116. Unión Telefónica 445, Barracas.

LECCIONES DE VIOLIN. — El profesor Anatolio Rahanovich, discípulo del maestro Cattellani, da lecciones de violín y piano. — Pueyrredón 1035. — Atiende a las 7 p. m.

TALLER DE RELOJERIA. — Santa Fe 1450. — Juan Binagli. — Se garantiza el trabajo y se hace con prontitud y esmero.

SE ACEPTAN COBRANZAS EN TODA la capital, de sociedades, revistas, etc. con garantía. — Vicente Martínez, Gorriti 1359. — Coop. Telefónica 185, V. Crespo.

Asociación Obrera de Socorros Mutuos

ALBERTI 668, BUENOS AIRES

Sección Banfield y Talleres:

CAVOUR 323, TALLERES

En esta sociedad, constituida y administrada por trabajadores, tienen cabida todas las personas de ambos sexos desde 3 hasta 45 años de edad.

HERNIAS



INSTITUTO ORTEPEDICO
CALLE SUIPACHA No. 1123
Buenos Aires



3 CAJAS
POR 10 CVOS

Imprenta
Lotito y Barberis

138 - BALCARCE - 138
TELEF. COOP. 3299, Central.

Broncería,
Fundición, Tonería, Reposaje

Lámparas y cocinas a gas líquido. Economía, comodidad y confort. La luz más clara y más barata del mundo.

R. HAUPT y M. PIZZA
VICTORIA 3270 - BUENOS AIRES



LOS MAS EXQUISITOS CAFÉS Y TES
ENVASE ESPECIAL

Patentado por el superior gobierno de la nación

Casa principal: 1992 Rivadavia 1996. — Casa central: Rivadavia 1456. — Sucursales: Santa Fe 1886, Bernardo de Irigoyen 1117, Entre Ríos 732, Cangallo 986 y Corrientes 4216. — Coop. Telef. 1215 Oeste

José Momo

Agencia de periódicos de Italia y España

Acaba de aparecer "El Socialista" diario. Suscripción: por año, \$ 18; por semestre, 9.50; por trimestre, 5. "Vida Socialista" de Madrid. Suscripción: por año, 6; por trimestre, 1.60. "Lucha de Clases" de Bilbao. Suscripción: por año, \$ 4; por trimestre 1. Todo pedido debe venir acompañado de su debido importe a JOSÉ MOMO, México 2072.

Libros

para todos los oficios e industrias

Pidan lista de precio, adjuntando estampillas para el envío, a FELIX PEDETTI, Belgrano 3042.

Fotografía

Dagnino Hnos

633 - ENTRE RIOS - 633

SUCURSAL:
SANTA FE 3013 - Buenos Aires

Se hace un descuento de un 10 por ciento a los suscriptores de LA VANGUARDIA que presenten el último recibo.

El Hogar Obrero

ha trasladado sus oficinas a su local social:

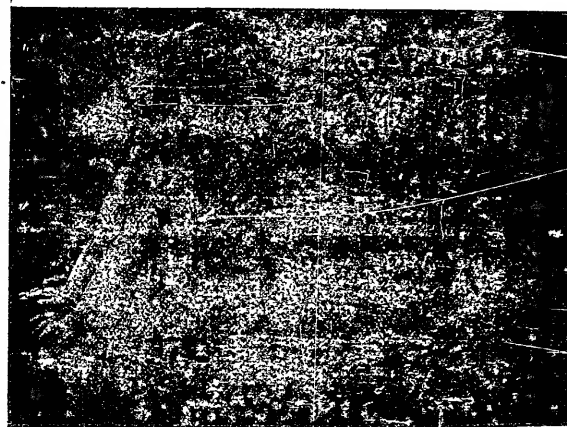
Bolívar 1864.

LA COCINA ELECTRICA ECONOMICA Y LIMPIA

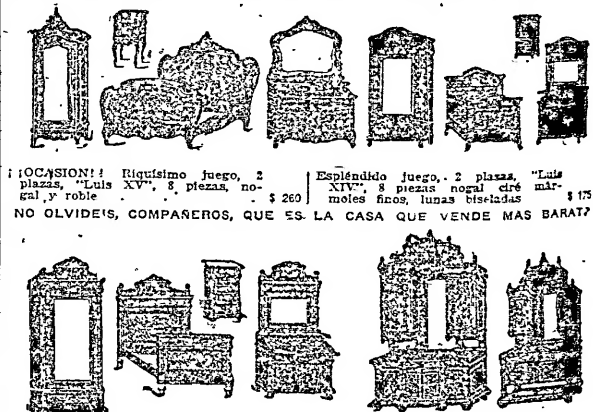


COCHEROS VELAS

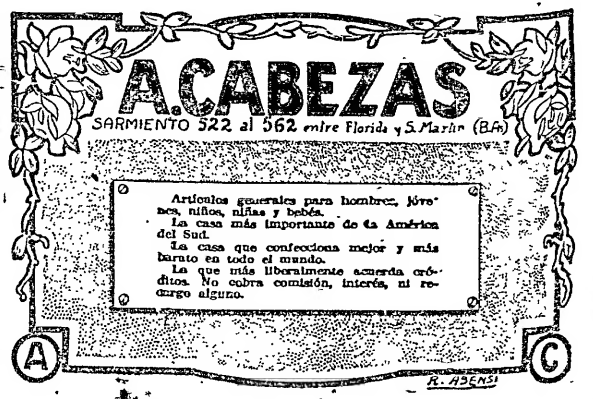
Coche Corona y Coche doble Ancla
(DE LA FABRICA REAL DE GOUDE)
Exhijan osas dos marcas. — Son las mejores.



MUEBLES — Del Productor al Consumidor — NADA DE INTERMEDIARIOS



7 PIEZAS (matrimonio), \$ 160. — COMEDOR, NOGAL y ROBLE, 240
TERZA HERMANOS
Fábrica: ROJAS 749 (Chacarita) — 3043 RIVADAVIA 3043
Coop. Telef. 999 (Oeste) — Coop. Telefónica 320 (Norte)



Artículos generales para hombre, niño, niña, bebé. La casa más importante de la América del Sur. La casa que confecciona mejor y más barato en todo el mundo. La que más liberalmente acuerda créditos. No cobra comisión, interés, ni recargo alguno.

R. ARSINI